

Hà Nội, ngày 17 tháng 10 năm 2022

THÔNG BÁO

Kính gửi: Cục An toàn thực phẩm - Bộ Y tế

Tên tổ chức, cá nhân: CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC EU GROUP

Địa chỉ: 23 Khu tập thể X16, tổ 22, Phường Khương Trung, Quận Thanh Xuân, Thành phố Hà Nội

Công ty Cổ phần Dược EU Group đã được Cục An Toàn Thực phẩm cấp Giấy tiếp nhận đăng ký bản công bố sản phẩm Thực phẩm bảo vệ sức khỏe ĐÔNG TRUNG HẠ THẢO LINHZI GOLD (Số: 4498/2021/ĐKSP) ngày 21 tháng 05 năm 2021 theo đúng quy định hiện hành về chất lượng, an toàn thực phẩm.

Để thuận tiện cho quá trình kinh doanh và marketing, chúng tôi xin bổ sung:

- Nhãn mới.

- Nhà phân phối.

Chúng tôi cam kết sản xuất, kinh doanh sản phẩm theo đúng tiêu chuẩn đã được Cục An toàn thực phẩm xét duyệt. Chúng tôi xin hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý về thông tin và hồ sơ kèm theo.

Kính mong Cục An toàn thực phẩm xem xét và giải quyết.

Công ty Cổ phần Dược EU Group xin trân trọng cảm ơn!

Nơi nhận:

- Như KG;

- Lưu: VP.

CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC EU GROUP

TRỊNH HỒNG NHUNG

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

Thanh Hóa, ngày 01 tháng 12 năm 2021

HỢP ĐỒNG PHÂN PHỐI ĐỘC QUYỀN – PHÂN PHỐI KHU VỰC

Số: 01/2021/EU GROUP – MEDIVISTAR
(V/v ủy quyền gia công số đăng ký công bố sản xuất)

- Căn cứ vào Bộ luật Dân sự số: 91/2015/QH13, ngày 24/11/2015 của Quốc hội;
- Căn cứ vào khả năng và nhu cầu của hai bên.

Hôm nay, ngày 01 tháng 12 năm 2021, tại Công ty Cổ phần Dược EU Group
Chúng tôi gồm có:

BÊN A (Bên ủy quyền): CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC EU GROUP

Địa chỉ: Số 6a, Ngõ 318 Bùi Xương Trạch, Phường Khương Đình, Quận Thanh Xuân, Thành phố Hà Nội, Việt Nam

Điện thoại: 0936 307 898

Fax:

Tài khoản: 862866668888, tại Ngân hàng CP Thương mại Á Châu – ACB, chi nhánh Văc Quán, Hà Nội

Mã số thuế: 0109452244

Đại diện: **TRỊNH HỒNG NHUNG;** Chức vụ: **GIÁM ĐỐC**

BÊN B (Bên được ủy quyền): CÔNG TY TNHH DƯỢC PHẨM MEDIVISTAR.

Địa chỉ: Số 05, tổ 10, phường Định Công, quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội.

Điện thoại: 02462627608

Đại diện: Ông **Khương Tú**

Chức vụ: **Giám đốc**

Mã số thuế: 0106522133

Số tài khoản: 0301000327892; Ngân hàng: Vietcombank CN Hoàn kiếm - Hà Nội.

Hai bên thỏa thuận và thống nhất ký kết hợp đồng với các điều khoản sau:

ĐIỀU I: Nội dung hợp đồng:

Bên A đồng ý ủy quyền cho Bên B phân phối và đặt gia công độc quyền nhãn các mặt hàng thực phẩm BVSK, mỹ phẩm, vật tư y tế do Bên A đăng ký công bố sản xuất tại công ty TH Pharma; Danh mục mặt hàng và số lượng sản xuất theo đơn đặt hàng từng đợt của Bên B (theo phụ lục đính kèm).

Bên B là đơn vị phân phối độc quyền mẫu nhãn hàng cất lô, hàng phân phối độc quyền tại các địa bàn trên toàn quốc hoặc khu vực do 02 bên thỏa thuận (theo phụ lục đính kèm).

ĐIỀU II: Trách nhiệm của hai bên:

2.1 Trách nhiệm bên A:

- *Đối với hàng phân phối độc quyền nhãn:* Bên A cung cấp giấy xác nhận công bố, đăng ký mẫu nhãn bổ sung theo yêu cầu của Bên B.
- *Đối với những mặt hàng cắt lô:* 02 bên thỏa thuận phân chia địa bàn (có phụ lục kèm theo) và nghiêm túc thực hiện. Bên nào sai bên đó chịu trách nhiệm.
- Bên A có trách nhiệm liên hệ với nhà máy để thúc đẩy sản xuất theo đúng hồ sơ đăng ký sản phẩm Bên B đặt hàng tại nhà máy TH Pharma và đảm bảo đúng tiến độ giao hàng.

2.2 Trách nhiệm bên B:

- *Đối với hàng phân phối độc quyền nhãn:*
 - + Cam kết số lượng phân phối với Bên A và nhà máy;
 - + Được phân phối trong phạm vi cả nước;
 - + Số lượng đặt hàng một lần không dưới 01 lô hàng cụ thể như sau : **Viên Oblong : 200.000 ; Viên Oval : 300.000 ; Viên nén : 100.000 ; Viên nang cứng : 100.000 ; Xịt mũi : 10.000 lọ, (những dạng khác nếu phát sinh đơn hàng sản xuất sẽ có phụ lục bổ sung).**
- *Đối với hàng cắt lô:* Phân phối trong địa bàn hai bên thỏa thuận (có danh sách kèm theo).
- Bảo quản, phân phối hàng hóa theo đúng quy định của Cục an toàn thực phẩm - Bộ Y tế.

ĐIỀU III: Xử lý hàng hóa, giá cả:

- *Đối với mặt hàng sản xuất lần đầu:* Thời gian Bên A giao hàng cho bên B không quá 30 ngày kể từ ngày Bên A nhận được đơn đặt hàng của Bên B.
- *Đối với mặt hàng sản xuất từ lần thứ 2 trở đi:* Thời gian Bên A giao hàng cho Bên B không quá 20 ngày kể từ ngày Bên A nhận được đơn đặt hàng của Bên B.
- *Đối với bao bì đóng gói (vỏ hộp):* Trường hợp Bên B cung ứng, phải đảm bảo; Bao bì in đảm bảo theo tiêu chuẩn đăng ký với cục an toàn thực phẩm hoặc cơ quan chức năng có thẩm quyền; Chịu trách nhiệm thanh toán tiền bao bì do Bên B đặt hàng với nhà cung cấp;
- *Giá cả, số lượng:*

Giá cả, số lượng hàng hóa của mỗi đơn hàng do hai bên thỏa thuận theo phụ lục hợp đồng và theo từng thời điểm sản xuất và được thể hiện trên "**hoá đơn GTGT**" hoặc "**phiếu xuất kho**" của Bên A.

ĐIỀU IV: Giao nhận và vận chuyển

Hình thức thanh toán theo thỏa thuận của Bên B và nhà máy sản xuất (Công ty cổ phần dược TH pharma)

ĐIỀU V: Phương thức và thời hạn thanh toán:

- *Đối với hàng cắt lô:*

Bên B thanh toán cho bên A trong vòng 30 ngày kể từ ngày phát sinh công nợ.

- *Đối với nhãn hàng phân phối độc quyền:*

Bên B đặt cọc trước cho bên A 50% số tiền của 01 lô hàng ngay sau khi Bên B đặt hàng sản xuất; số tiền còn lại bên B thanh toán cho Bên A ngay sau khi nhận đủ hàng.

ĐIỀU VI: Khiếu nại và giải quyết khiếu nại:

- *Đối với hàng hóa:*

Đối với hàng hóa còn nguyên đai, nguyên kiện hoặc hàng hóa không kiểm tra bên trong được, bên bán phải đảm bảo số lượng, chất lượng như đã đăng ký.

Trong vòng 7 ngày kể từ khi nhận hàng hai bên thông báo cho nhau biết bằng văn bản, điện thoại hoặc fax về số lượng thừa thiếu hoặc hàng hư hỏng (nếu có).

- *Đối với thực hiện sai hợp đồng:*

Mỗi bên đều có trách nhiệm thực hiện theo đúng hợp đồng, nếu bên nào sai phải chịu trách nhiệm trước pháp luật.

Bên B: Bên B cam kết nhận hàng theo đơn đặt hàng và thanh toán tiền hàng theo đúng điều khoản quy định.

Phần thanh toán sai Hợp đồng bên B chịu lãi xuất cho bên A 2% (quy tiền).

Không thực hiện đủ sản lượng Hợp đồng bồi hoàn 2% phần thiếu (quy tiền) so với cam kết.

Bên A: Bên A không giao đúng tiến độ hàng hóa cho bên B, phải chịu bồi thường 2% giá trị hàng hóa giao chậm.

ĐIỀU VII: Điều khoản chung:

1. Hợp đồng này có hiệu lực từ ngày ký và có giá trị cho đến 01/12/2022; khi 02 bên đối chiếu thanh toán hết công nợ coi như hợp đồng được thanh lý;
2. Hợp đồng này có thể gia hạn theo sự đề xuất của hai bên trước khi đáo hạn hợp đồng này.
3. Các vấn đề phát sinh sẽ được hai bên nghiên cứu, trao đổi, thống nhất và khi cần thiết sẽ ký các phụ lục bổ sung liên quan.
4. Mọi sửa đổi của hợp đồng này cũng như các phụ lục bổ sung liên quan, chỉ có hiệu lực khi được cả hai bên cùng chấp thuận bằng văn bản.
5. Trong mọi trường hợp nếu có tranh chấp, hai bên sẽ cùng nhau thỏa thuận giải quyết, nếu không tự giải quyết được thì sẽ đưa ra tòa án kinh tế TP. Thanh Hóa phán quyết theo luật định.
6. Hợp đồng này được lập thành bốn (04) bản có cùng một nội dung và có giá trị pháp lý như nhau, mỗi bên giữ hai (02) bản và chỉ có giá trị đối với bản gốc.

ĐẠI DIỆN BÊN B



GIÁM ĐỐC
ĐS. *Khương Tú*

ĐẠI DIỆN BÊN A



GIÁM ĐỐC
Trinh Hồng Nhung

Phụ lục hợp đồng số: 01/2021/EU GROUP – MEDIVISTAR
(Là phần không thể tách rời HD số 01 /2021/ EU GROUP – MEDIVISTAR ngày 01 tháng 12 năm 2021)

Danh mục sản phẩm đăng ký

STT	Tên sản phẩm	Thành phần	Dạng bào chế	Quy cách đóng gói
1	GINKO CITICOLIN 800Q - 10GOLD	Mỗi 1 viên nang mềm chứa: Nguyên liệu: Cao khô tương đương với: - Bạch quả (Ginkgo biloba).....480mg - Đinh lăng.....120mg - Lạc tiên.....120mg - Tâm sen.....120mg Omega 3 (từ dầu cá).....20mg Thiamin nitrat (Vitamin B1).....8mg Pyridoxin hydroclorid (Vitamin B6).....8mg Coenzym Q10.....1200mcg Citicolin.....1200mcg Nattokinase.....1200mcg Phụ liệu: Dầu đậu nành, sáp ong trắng, lecithin, aerosil, gelatin, glycerin, sorbitol, vanilin, titan dioxyd, nipagin, nipasol, màu thực phẩm, nước tinh khiết vừa đủ 4 viên nang mềm.	Viên nang mềm	Vĩ 5, 10, 15 viên. Hộp 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 12 vĩ. Lọ 10, 20, 30, 40, 50, 60, 70, 80, 90, 100, 120 viên. Hộp 1, 2, 3 lọ.
2	An Đường Gold	Thành phần: Cao khô 214,0 mg tương đương với: - Dây thìa canh.....1500,0 mg - Hoàng kỳ.....500,0 mg - Mướp đắng.....100,0 mg - Bạch truật.....20,0 mg - Hoài sơn.....20,0 mg Rutin.....9,0 mg Thiamin mononitrat (vitamin B1).....4,0 mg	Viên nang mềm	Vĩ 5, 10, 15 viên. Hộp 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15 vĩ. Lọ 20, 30, 50, 60, 70, 80, 90, 100, 120 viên. Hộp 1 lọ, 2 lọ.

		Pyridoxin hydrochlorid (vitamin B6)..... 4,0 mg Alpha liponic acid..... 2,0 mg Chroem piccolinate..... 200,0 mcg Phụ liệu: Gelatin, glycerin, sáp ong trắng, aerosil, lecithin, sorbitol, vanillin, titan dioxide, nipagin, nipasol, màu thực phẩm, dầu dừa nhão, nước tinh khiết vừa đủ 2 viên nang mềm.		
--	--	--	--	--



MẪU NHÃN SẢN PHẨM TPBVSĐ ĐÔNG TRÙNG HẠ THẢO LINHZI GOLD BỔ SUNG

NHÃN LỘ

THÀNH PHẦN:

L-lysine HCl: 800mg

Cao hỗn hợp 320mg tương đương:

- Đinh lăng: 1600mg
- Đông trùng hạ thảo (Cordyceps sinensis): 800mg
- Linh chi: 400mg
- Tán sen: 400mg

Phụ liệu: Nipagin, Nipasol, Microcrystalline cellulose M101, Aerosil 200, Magnesi stearat, Talc, vỏ nang gelatin vừa đủ 4 viên nang cứng.

CÔNG DỤNG:

Hỗ trợ bồi bổ cơ thể, tăng cường tiêu hóa, giúp ăn ngon, ngủ ngon, tăng cường sức khỏe, giúp giảm mệt mỏi, suy nhược.

ĐỐI TƯỢNG SỬ DỤNG:

Người bị mệt mỏi, suy nhược cơ thể, chán ăn, ăn không ngon, người mới ốm dậy hoặc đang trong thời kỳ dưỡng bệnh cần bồi bổ sức khỏe.

Người hay mất ngủ, ngủ không sâu giấc, giấc ngủ đến chiều, ngủ chập chờn, người bị căng thẳng thần kinh do mất ngủ.

CÁCH DÙNG:

Uống 1-2 viên/lần x 2 lần/ngày, uống trước khi đi ngủ 1 giờ.

Lưu ý:

- Thực phẩm này không phải là thuốc, không có tác dụng thay thế thuốc chữa bệnh.
- Không dùng cho người mẫn cảm với bất kỳ thành phần nào của sản phẩm.

BẢO QUẢN: Nơi khô ráo, thoáng mát, tránh ánh nắng trực tiếp, nhiệt độ không quá 30 độ C. Để xa tầm tay trẻ em.

Tên chuẩn: TCOS.

Số DKSP: 4498/2021/DKSP.

Thực phẩm bảo vệ sức khỏe

ĐÔNG TRÙNG HẠ THẢO

TÂN SEN-ĐINH LĂNG

L-LYSINE HCL

HỖ TRỢ BỒI BỔ CƠ THỂ

Tăng cường tiêu hóa, giúp ăn ngon

NGỦ NGON, TĂNG CƯỜNG SỨC KHỎE

GIÚP GIẢM MỆT MỎI, SUY NHUỘC

LINHZI GOLD

LỘ 30 VIÊN

Khối lượng viên: 500mg ± 7.5% (không tính vỏ nang)

LSX:

NSX:

HSD:

Thương nhân phân phối sản phẩm:

CÔNG TY TNHH DƯỢC PHẨM MEDIVISTAR

Địa chỉ: Số 5, 15/16, phường Đình Công, quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội.

Điện thoại: 024.6262.7608 - Zalo: 0843.180.871

Website: medivistarpharma.com

Đại diện tại Thanh Hóa:

CÔNG TY TNHH THƯƠNG MẠI DƯỢC PHẨM THUẬN PHÁT

Địa chỉ: CL02 - MGQH 741 phường Đông Vệ, thành phố Thanh Hóa, tỉnh Thanh Hóa.

Điện thoại - Zalo: 0915816967

Đại diện tại thành phố Hồ Chí Minh:

CÔNG TY CP DƯỢC PHẨM EUNVINA

Địa chỉ: 2/31 Phan Thúc Duyệt, phường 4, quận Tân Bình, thành phố Hồ Chí Minh.

Điện thoại - Zalo: 0906785676

Chịu trách nhiệm về chất lượng sản phẩm:

CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC EU GROUP

Địa chỉ: 6A, ngõ 318 Bùi Xương Trạch, phường Khương Đình, quận Thanh Xuân, thành phố Hà Nội.

Sản xuất tại:

CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC TH PHARMA

Địa chỉ: Lô 04, khu công nghiệp Tây Bắc Ga, phường Đông Thọ, thành phố Thanh Hóa, tỉnh Thanh Hóa.



Thực phẩm bảo vệ sức khỏe



HỖ TRỢ BỒI BỔ CƠ THỂ

tăng cường tiêu hóa, giúp ăn ngon

NGỦ NGON, TĂNG CƯỜNG SỨC KHỎE

GIÚP GIẢM MỆT MỎI, SUY NHUỘC



ĐÔNG TRÙNG HẠ THẢO •

TÂM SEN-ĐINH LĂNG •

L-LYSINE HCL •

HỘP 2 LỌ x 30 VIÊN

Đông Trùng Hạ Thảo

**LINHZI
GOLD**

Đông Trùng Hạ Thảo

**LINHZI
GOLD**





Đang Trung Hà Thảo



THÀNH PHẦN:
L-Lysine HCl: 800mg
Cao hỗn hợp 320mg (tương đương):
- Đinh lăng: 160mg
- Đông trùng hạ thảo (Cordyceps sinensis): 800mg
- Linh chi: 400mg
- Tầm xạ: 400mg
Phụ liệu: Nipagin, Niposo, Microcystalline cellulose M101, Aerosil 200, Magnesi stearat, Talc, và nang gelatin vừa đủ 4 viên nang cứng.

CÔNG DỤNG:
Hỗ trợ bồi bổ cơ thể, tăng cường sức khỏe, giúp giảm mệt mỏi, suy nhược.
ĐỐI TƯỢNG SỬ DỤNG:
Người bị mệt mỏi, suy nhược cơ thể, chán ăn, ăn không ngon, người mới ốm dậy hoặc đang trong thời kỳ dưỡng bệnh cần bồi bổ sức khỏe.
Người hay mất ngủ, ngủ không sâu giấc, giấc ngủ đến đêm, ngủ chập chững, người bị căng thẳng thần kinh do mất ngủ.
CÁCH DÙNG:
Uống 1-2 viên/ lần x 2 lần/ngày, uống trước bữa ăn 1 giờ.
Lưu ý:
- Tập phẩm này không phải là thuốc, không có tác dụng thay thế thuốc chữa bệnh.
- Không dùng cho người mẫn cảm với bất kỳ thành phần nào của sản phẩm.
BẢO QUẢN: Nơi khô ráo, tránh ẩm ướt, tránh ánh sáng trực tiếp, nhiệt độ không quá 30 độ C, để xa tầm tay trẻ em.
Tên chuẩn: TCCS.
Số BKSP: 4498/2021/BKSP.
LSC:
NSC:
HSD:
Khai lượng viên: 500mg ± 7,5% (không tính vỏ nang)

Thành phần:
HCL-Lysine 800mg
320mg hỗn hợp các thành phần:
- Đinh lăng: 160mg
- Đông trùng hạ thảo: 800mg
- Linh chi: 400mg
- Tầm xạ: 400mg
Phụ liệu: Nipagin, Niposo, Microcystalline cellulose M101, Aerosil 200, Magnesi stearat, Talc, và nang gelatin vừa đủ 4 viên nang cứng.

CÔNG DỤNG:
Hỗ trợ bồi bổ cơ thể, tăng cường sức khỏe, giúp giảm mệt mỏi, suy nhược.
ĐỐI TƯỢNG SỬ DỤNG:
Người bị mệt mỏi, suy nhược cơ thể, chán ăn, ăn không ngon, người mới ốm dậy hoặc đang trong thời kỳ dưỡng bệnh cần bồi bổ sức khỏe.
Người hay mất ngủ, ngủ không sâu giấc, giấc ngủ đến đêm, ngủ chập chững, người bị căng thẳng thần kinh do mất ngủ.
CÁCH DÙNG:
Uống 1-2 viên/ lần x 2 lần/ngày, uống trước bữa ăn 1 giờ.
Lưu ý:
- Tập phẩm này không phải là thuốc, không có tác dụng thay thế thuốc chữa bệnh.
- Không dùng cho người mẫn cảm với bất kỳ thành phần nào của sản phẩm.
BẢO QUẢN: Nơi khô ráo, tránh ẩm ướt, tránh ánh sáng trực tiếp, nhiệt độ không quá 30 độ C, để xa tầm tay trẻ em.
Tên chuẩn: TCCS.
Số BKSP: 4498/2021/BKSP.
LSC:
NSC:
HSD:
Khai lượng viên: 500mg ± 7,5% (không tính vỏ nang)

THÀNH PHẦN:
L-Lysine HCl: 800mg
Cao hỗn hợp 320mg (tương đương):
- Đinh lăng: 160mg
- Đông trùng hạ thảo (Cordyceps sinensis): 800mg
- Linh chi: 400mg
- Tầm xạ: 400mg
Phụ liệu: Nipagin, Niposo, Microcystalline cellulose M101, Aerosil 200, Magnesi stearat, Talc, và nang gelatin vừa đủ 4 viên nang cứng.

THÀNH PHẦN:
L-Lysine HCl: 800mg
320mg hỗn hợp các thành phần:
- Đinh lăng: 160mg
- Đông trùng hạ thảo: 800mg
- Linh chi: 400mg
- Tầm xạ: 400mg
Phụ liệu: Nipagin, Niposo, Microcystalline cellulose M101, Aerosil 200, Magnesi stearat, Talc, và nang gelatin vừa đủ 4 viên nang cứng.

CÔNG DỤNG:
Hỗ trợ bồi bổ cơ thể, tăng cường sức khỏe, giúp giảm mệt mỏi, suy nhược.
ĐỐI TƯỢNG SỬ DỤNG:
Người bị mệt mỏi, suy nhược cơ thể, chán ăn, ăn không ngon, người mới ốm dậy hoặc đang trong thời kỳ dưỡng bệnh cần bồi bổ sức khỏe.
Người hay mất ngủ, ngủ không sâu giấc, giấc ngủ đến đêm, ngủ chập chững, người bị căng thẳng thần kinh do mất ngủ.
CÁCH DÙNG:
Uống 1-2 viên/ lần x 2 lần/ngày, uống trước bữa ăn 1 giờ.
Lưu ý:
- Tập phẩm này không phải là thuốc, không có tác dụng thay thế thuốc chữa bệnh.
- Không dùng cho người mẫn cảm với bất kỳ thành phần nào của sản phẩm.
BẢO QUẢN: Nơi khô ráo, tránh ẩm ướt, tránh ánh sáng trực tiếp, nhiệt độ không quá 30 độ C, để xa tầm tay trẻ em.
Tên chuẩn: TCCS.
Số BKSP: 4498/2021/BKSP.
LSC:
NSC:
HSD:
Khai lượng viên: 500mg ± 7,5% (không tính vỏ nang)

THÀNH PHẦN:
L-Lysine HCl: 800mg
320mg hỗn hợp các thành phần:
- Đinh lăng: 160mg
- Đông trùng hạ thảo: 800mg
- Linh chi: 400mg
- Tầm xạ: 400mg
Phụ liệu: Nipagin, Niposo, Microcystalline cellulose M101, Aerosil 200, Magnesi stearat, Talc, và nang gelatin vừa đủ 4 viên nang cứng.

MẪU NHÃN SẢN PHẨM TPBVSĐ ĐÔNG TRÙNG HẠ THẢO LINHZI GOLD BỔ SUNG

NHÃN LỘ

THÀNH PHẦN:

L-lysine HCl: 800mg

Cao hỗn hợp 320mg tương đương:

- Đinh lăng: 1600mg
- Đông trùng hạ thảo (Cordyceps sinensis): 800mg
- Linh chi: 400mg
- Tâm sen: 400mg

Phụ liệu: Nipagin, Nipasol, Microcrystalline cellulose M101, Aerosil 200, Magnesi stearat, Talc, vỏ nang gelatin vừa đủ 4 viên nang cứng.

CÔNG DỤNG:

Hỗ trợ bồi bổ cơ thể, tăng cường tiêu hóa, giúp ăn ngon, ngủ ngon, tăng cường sức khỏe, giúp giảm mệt mỏi, suy nhược.

ĐỐI TƯỢNG SỬ DỤNG:

Người bị mệt mỏi, suy nhược cơ thể, chán ăn, ăn không ngon, người mới ốm dậy hoặc đang trong thời kỳ dưỡng bệnh cần bồi bổ sức khỏe.

Người hay mất ngủ, ngủ không sâu giấc, giấc ngủ đến chập, ngủ chập chờn, người bị căng thẳng thần kinh do mất ngủ.

CÁCH DÙNG:

Uống 1-2 viên/lần x 2 lần/ngày, uống trước khi đi ngủ 1 giờ.

Lưu ý:

- Thực phẩm này không phải là thuốc, không có tác dụng thay thế thuốc chữa bệnh.
- Không dùng cho người mẫn cảm với bất kỳ thành phần nào của sản phẩm.

BẢO QUẢN: Nơi khô ráo, thoáng mát, tránh ánh nắng trực tiếp, nhiệt độ không quá 30 độ C. Để xa tầm tay trẻ em.

Tên chuẩn: TCOS.

Số DKSP: 4498/2021/DKSP.

Thực phẩm bảo vệ sức khỏe

ĐÔNG TRÙNG HẠ THẢO

TÂN SEN-ĐINH LĂNG

L-LYSINE HCL

HỖ TRỢ BỒI BỔ CƠ THỂ

Tăng cường tiêu hóa, giúp ăn ngon

NGỦ NGON, TĂNG CƯỜNG SỨC KHỎE

GIÚP GIẢM MỆT MỎI, SUY NHUỘC

LINHZI GOLD

LỘ 30 VIÊN

Khối lượng viên: 500mg ± 7.5% (không tính vỏ nang)

LSX:

NSX:

HSD:

Thương nhân phân phối sản phẩm:

CÔNG TY TNHH DƯỢC PHẨM MEDIVISTAR

Địa chỉ: Số 5, lô 10, phường Đình Công, quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội.

Điện thoại: 024.6262.7608 - Zalo: 0843.180.871

Website: medivistarpharma.com

Đại diện tại Thanh Hóa:

CÔNG TY TNHH THƯƠNG MẠI DƯỢC PHẨM THUẬN PHÁT

Địa chỉ: CL02 - MGQH 741 phường Đông Vệ, thành phố Thanh Hóa, tỉnh Thanh Hóa.

Điện thoại - Zalo: 0915816967

Đại diện tại thành phố Hồ Chí Minh:

CÔNG TY CP DƯỢC PHẨM EUNVINA

Địa chỉ: 2/31 Phan Thúc Duyện, phường 4, quận Tân Bình, thành phố Hồ Chí Minh.

Điện thoại - Zalo: 0906785676

Chịu trách nhiệm về chất lượng sản phẩm:

CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC EU GROUP

Địa chỉ: 6A, ngõ 318 Bùi Xương Trạch, phường Khương Đình, quận Thanh Xuân, thành phố Hà Nội.

Sản xuất tại:

CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC TH PHARMA

Địa chỉ: Lô 04, khu công nghiệp Tây Bắc Ga, phường Đông Thọ, thành phố Thanh Hóa, tỉnh Thanh Hóa.



Thực phẩm bảo vệ sức khỏe



HỖ TRỢ BỒI BỔ CƠ THỂ

tăng cường tiêu hóa, giúp ăn ngon

NGỦ NGON, TĂNG CƯỜNG SỨC KHỎE

GIÚP GIẢM MỆT MỎI, SUY NHUỘC



ĐÔNG TRÙNG HẠ THẢO •

TÂM SEN-ĐỈNH LĂNG •

L-LYSINE HCL •

HỘP 2 LỌ x 30 VIÊN

Đông Trùng Hạ Thảo

**LINHZI
GOLD**

Đông Trùng Hạ Thảo

**LINHZI
GOLD**



Don't Turn It On



NG TỶ CỐ PHÂN ĐƯỢC EU GROUP
chỉ 6A ngõ 318 Bùi Xương Trạch, phường Khương Đình, quận Thanh Xuân, thành phố Hà Nội.

NG TỶ CỐ PHÂN ĐƯỢC TH PHARMA
chỉ Lô 04, Khu công nghiệp Tàp Bắc Gai, phường Đồng Trung, thị trấn Thanh Hòa, tỉnh Thanh Hóa.

이제부터는 '이름'이 아니라 '내용'을 먼저 보아야 할 것이다. '이름'은 '내용'을 나타내는 '표'이고, '내용'은 '표'를 나타내는 '본'이다. '표'와 '본'의 관계를 이해하는 것은 '이름'과 '내용'의 관계를 이해하는 것과 같다. '표'와 '본'의 관계를 이해하는 것은 '이름'과 '내용'의 관계를 이해하는 것과 같다.

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

Thanh Hóa, ngày 01 tháng 12 năm 2021

HỢP ĐỒNG PHÂN PHỐI ĐỘC QUYỀN – PHÂN PHỐI KHU VỰC

Số: 01/2021/EU GROUP – MEDIVISTAR
(V/v ủy quyền gia công số đăng ký công bố sản xuất)

- Căn cứ vào Bộ luật Dân sự số: 91/2015/QH13, ngày 24/11/2015 của Quốc hội;
- Căn cứ vào khả năng và nhu cầu của hai bên.

Hôm nay, ngày 01 tháng 12 năm 2021, tại Công ty Cổ phần Dược EU Group
Chúng tôi gồm có:

BÊN A (Bên ủy quyền): CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC EU GROUP

Địa chỉ: Số 6a, Ngõ 318 Bùi Xương Trạch, Phường Khương Đình, Quận Thanh Xuân, Thành phố Hà Nội, Việt Nam

Điện thoại: 0936 307 898

Fax:

Tài khoản: 862866668888, tại Ngân hàng CP Thương mại Á Châu – ACB, chi nhánh Văc Quán, Hà Nội

Mã số thuế: 0109452244

Đại diện: **TRỊNH HỒNG NHUNG**; Chức vụ: **GIÁM ĐỐC**

BÊN B (Bên được ủy quyền): CÔNG TY TNHH DƯỢC PHẨM MEDIVISTAR.

Địa chỉ: Số 05, tổ 10, phường Định Công, quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội.

Điện thoại: 02462627608

Đại diện: Ông **Khương Tú**

Chức vụ: **Giám đốc**

Mã số thuế: 0106522133

Số tài khoản: 0301000327892; Ngân hàng: Vietcombank CN Hoàn Kiếm - Hà Nội.

Hai bên thỏa thuận và thống nhất ký kết hợp đồng với các điều khoản sau:

ĐIỀU I: Nội dung hợp đồng:

Bên A đồng ý ủy quyền cho Bên B phân phối và đặt gia công độc quyền nhãn các mặt hàng thực phẩm BVSK, mỹ phẩm, vật tư y tế do Bên A đăng ký công bố sản xuất tại công ty TH Pharma; Danh mục mặt hàng và số lượng sản xuất theo đơn đặt hàng từng đợt của Bên B (theo phụ lục đính kèm).

Bên B là đơn vị phân phối độc quyền mẫu nhãn hàng cất lô, hàng phân phối độc quyền tại các địa bàn trên toàn quốc hoặc khu vực do 02 bên thỏa thuận (theo phụ lục đính kèm).

ĐIỀU II: Trách nhiệm của hai bên:

2.1 Trách nhiệm bên A:

- Đối với hàng phân phối độc quyền nhãn: Bên A cung cấp giấy xác nhận công bố, đăng ký mẫu nhãn bổ sung theo yêu cầu của Bên B.
- Đối với những mặt hàng cắt lô: 02 bên thỏa thuận phân chia địa bàn (có phụ lục kèm theo) và nghiêm túc thực hiện. Bên nào sai bên đó chịu trách nhiệm.
- Bên A có trách nhiệm liên hệ với nhà máy để thúc đẩy sản xuất theo đúng hồ sơ đăng ký sản phẩm Bên B đặt hàng tại nhà máy TH Pharma và đảm bảo đúng tiến độ giao hàng.

2.2 Trách nhiệm bên B:

- Đối với hàng phân phối độc quyền nhãn:
 - + Cam kết số lượng phân phối với Bên A và nhà máy;
 - + Được phân phối trong phạm vi cả nước;
 - + Số lượng đặt hàng một lần không dưới 01 lô hàng cụ thể như sau : Viên Oblong : 200.000 ; Viên Oval : 300.000 ; Viên nén : 100.000 ; Viên nang cứng : 100.000 ; Xịt mũi : 10.000 lọ, (những dạng khác nếu phát sinh đơn hàng sản xuất sẽ có phụ lục bổ sung).
- Đối với hàng cắt lô: Phân phối trong địa bàn hai bên thỏa thuận (có danh sách kèm theo).
- Bảo quản, phân phối hàng hóa theo đúng quy định của Cục an toàn thực phẩm - Bộ Y tế.

ĐIỀU III: Xử lý hàng hóa, giá cả:

- Đối với mặt hàng sản xuất lần đầu: Thời gian Bên A giao hàng cho bên B không quá 30 ngày kể từ ngày Bên A nhận được đơn đặt hàng của Bên B.
- Đối với mặt hàng sản xuất từ lần thứ 2 trở đi: Thời gian Bên A giao hàng cho Bên B không quá 20 ngày kể từ ngày Bên A nhận được đơn đặt hàng của Bên B.
- Đối với bao bì đóng gói (vỏ hộp): Trường hợp Bên B cung ứng, phải đảm bảo; Bao bì in đảm bảo theo tiêu chuẩn đăng ký với cục an toàn thực phẩm hoặc cơ quan chức năng có thẩm quyền; Chịu trách nhiệm thanh toán tiền bao bì do Bên B đặt hàng với nhà cung cấp;
- Giá cả, số lượng:
Giá cả, số lượng hàng hóa của mỗi đơn hàng do hai bên thỏa thuận theo phụ lục hợp đồng và theo từng thời điểm sản xuất và được thể hiện trên "hoá đơn GTGT" hoặc "phiếu xuất kho" của Bên A.

ĐIỀU IV: Giao nhận và vận chuyển

Hình thức thanh toán theo thỏa thuận của Bên B và nhà máy sản xuất (Công ty cổ phần dược TH pharma)

ĐIỀU V: Phương thức và thời hạn thanh toán:

- Đối với hàng cắt lô:
Bên B thanh toán cho bên A trong vòng 30 ngày kể từ ngày phát sinh công nợ.
- Đối với nhãn hàng phân phối độc quyền:
Bên B đặt cọc trước cho bên A 50% số tiền của 01 lô hàng ngay sau khi Bên B đặt hàng sản xuất; số tiền còn lại bên B thanh toán cho Bên A ngay sau khi nhận đủ hàng.

ĐIỀU VI: Khiếu nại và giải quyết khiếu nại:

- *Đối với hàng hóa:*

Đối với hàng hóa còn nguyên đai, nguyên kiện hoặc hàng hóa không kiểm tra bên trong được, bên bán phải đảm bảo số lượng, chất lượng như đã đăng ký.

Trong vòng 7 ngày kể từ khi nhận hàng hai bên thông báo cho nhau biết bằng văn bản, điện thoại hoặc fax về số lượng thừa thiếu hoặc hàng hư hỏng (nếu có).

- *Đối với thực hiện sai hợp đồng:*

Mỗi bên đều có trách nhiệm thực hiện theo đúng hợp đồng, nếu bên nào sai phải chịu trách nhiệm trước pháp luật.

Bên B: Bên B cam kết nhận hàng theo đơn đặt hàng và thanh toán tiền hàng theo đúng điều khoản quy định.

Phản thanh toán sai Hợp đồng bên B chịu lãi xuất cho bên A 2% (quy tiền).

Không thực hiện đủ sản lượng Hợp đồng bồi hoàn 2% phần thiếu (quy tiền) so với cam kết.

Bên A: Bên A không giao đúng tiến độ hàng hóa cho bên B, phải chịu bồi thường 2% giá trị hàng hóa giao chậm.

ĐIỀU VII: Điều khoản chung:

1. Hợp đồng này có hiệu lực từ ngày ký và có giá trị cho đến 01/12/2022; khi 02 bên đối chiếu thanh toán hết công nợ coi như hợp đồng được thanh lý;
2. Hợp đồng này có thể gia hạn theo sự đề xuất của hai bên trước khi đáo hạn hợp đồng này.
3. Các vấn đề phát sinh sẽ được hai bên nghiên cứu, trao đổi, thống nhất và khi cần thiết sẽ ký các phụ lục bổ sung liên quan.
4. Mọi sửa đổi của hợp đồng này cũng như các phụ lục bổ sung liên quan, chỉ có hiệu lực khi được cả hai bên cùng chấp thuận bằng văn bản.
5. Trong mọi trường hợp nếu có tranh chấp, hai bên sẽ cùng nhau thỏa thuận giải quyết, nếu không tự giải quyết được thì sẽ đưa ra tòa án kinh tế TP. Thanh Hóa phán quyết theo luật định.
6. Hợp đồng này được lập thành bốn (04) bản có cùng một nội dung và có giá trị pháp lý như nhau, mỗi bên giữ hai (02) bản và chỉ có giá trị đối với bản gốc.

ĐẠI DIỆN BÊN B



GIÁM ĐỐC
ĐS. *Khương Tú*

ĐẠI DIỆN BÊN A



GIÁM ĐỐC
Trịnh Hồng Nhung



2130
GT
NH
PH
STA
-1P

Phụ lục hợp đồng số: 01/2021/EU GROUP – MEDIVISTAR
(Là phần không thể tách rời HD số 01 /2021/ EU GROUP – MEDIVISTAR ngày 01 tháng 12 năm 2021)

Danh mục sản phẩm đăng ký

STT	Tên sản phẩm	Thành phần	Dạng bào chế	Quy cách đóng gói
1	GINKO CITICOLIN 800Q - 10GOLD	Mỗi 1 viên nang mềm chứa: Nguyên liệu: Cao khô tương đương với: - Bạch quả (Ginkgo biloba).....480mg - Dinh lãg.....120mg - Lạc tiên.....120mg - Tâm sen.....120mg Omega 3 (từ dầu cá).....20mg Thiamin nitrat (Vitamin B1).....8mg Pyridoxin hydroclorid (Vitamin B6).....8mg Coenzym Q10.....1200mcg Citicolin.....1200mcg Nattokinase.....1200mcg Phụ liệu: Dầu đậu nành, sáp ong trắng, lecithin, aerosil, gelatin, glycerin, sorbitol, vanilin, tian dioxyd, nipagin, nipasol, màu thực phẩm, nước tinh khiết vừa đủ 4 viên nang mềm.	Viên nang mềm	Vĩ 5, 10, 15 viên. Hộp 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 12 vĩ. Lọ 10, 20, 30, 40, 50, 60, 70, 80, 90, 100, 120 viên. Hộp 1, 2, 3 lọ.
2	An Đường Gold	Thành phần: Cao khô 214,0 mg tương đương với: - Dây thìa canh.....1500,0 mg - Hoàng kỳ.....500,0 mg - Mướp đắng.....100,0 mg - Bạch truyệt.....20,0 mg - Hoài sơn.....20,0 mg Rutin.....9,0 mg Thiamin mononitrat (vitamin B1).....4,0 mg	Viên nang mềm	Vĩ 5, 10, 15 viên. Hộp 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15 vĩ. Lọ 20, 30, 50, 60, 70, 80, 90, 100, 120 viên. Hộp 1 lọ, 2 lọ.



		Pyridoxin hydrochlorid (vitamin B6).....4,0 mg Alpha liponic acid.....2,0 mg Chrom picolinate.....200,0 mcg Phụ liệu: Gelatin, glycerin, sáp ong trắng, aerosil, lecithin, sorbitol, vanillin, titan dioxide, nipagin, nipasol, màu thực phẩm, dầu dừa nhũ, nước tinh Khối lượng mỗi 2 viên nang mềm.	